

Muster
des rumänischen Befähigungszeugnisses für die Radarfahrt

(Vorderseite)

ROMÂNIA

MINISTERUL TRANSPORTURILOR
TRANSPORT MINISTERIUM
MINISTÈRE DES TRANSPORTS
AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ
RUMÄNISCHE SCHIFFFAHRTSBEHÖRDE
AUTORITÉ NAVALE ROUMAINE



CERTIFICAT
BEFÄHIGUNGSZEUGNIS
CERTIFICAT
DE UTILIZATOR RADAR PE CĂILE
NAVIGABILE INTERIOARE
FÜR DIE RADARFAHRT AUF
BINNENWASSERSTRASSEN
DE CONDUCTEUR AU RADAR SUR LES
VOIES NAVIGABLES INTERIEURS

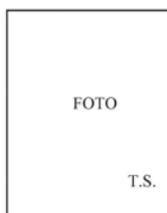
(Rückseite)

CERTIFICAT DE UTILIZATOR RADAR PE CĂILE
NAVIGABILE INTERIOARE

Befähigungszeugnis für die Radarfahrt auf Binnenwasserstraßen
Certificat de conducteur au radar sur le voies navigables intérieures

PRELUNGIREA VALABILITĂȚII CERTIFICATULUI

Verlängerung der Gültigkeit der Zeugnis
La validité du certificat a été étendue



Nr.
No

Semnătura titularului.....
Unterschrift, Signature de titulaire

În conformitate cu Ordinul Ministrului Transporturilor, Construcțiilor și Turismului nr. 318/2006 privind obținerea certificatului de utilizator radar pe căile navigabile interioare și Recomandările Comisiei Dunării CD/SES/53/32/1995.

Auf Grund dem Ministerium für Verkehr, Konstruktionen und Tourismus no. 318/2006 bezüglich der Erteilung des Befähigungszeugnisses für die Radarfahrt auf Binnenwasserstraßen und den Empfehlungen der Donau Kommission CD/SES/53/32/1995.

Conformément à l'ordre du Ministère des Transports, des Constructions et du Tourisme o. 318/2006 relatif à l'obtenir du certificat du conducteur au radar sur les voies navigables intérieures et aux Recommandations de la Commission du Danube CD/SES/53/32/1995.

Domnul

Herr, Monsieur,

Născut la data de în
geboren am, né le,in/à.....

este autorizat pentru utilizarea radarului pe căile navigabile interioare
ist berechtigt, Radar auf Binnenwasserstraßen zu benutzen
est autorisé pour l'utilisation du radar sur les voies navigables intérieures

AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ/DIRECTOR

RUMÄNISCHE SCHIFFFAHRTSBEHÖRDE/DIREKTOR

AUTORITÉ NAVALE ROUMAINE/DIRECTEUR

Data și locul înregistrării certificatului

Datum und Ort

Date et lieu de l'enregistrement du Certificat

Galați

Nr. No	Data Datum Date	Locul Ort Lieu	Valabil până Gültig bis Validité	Director Direktor Directeur
1				
2				
3				

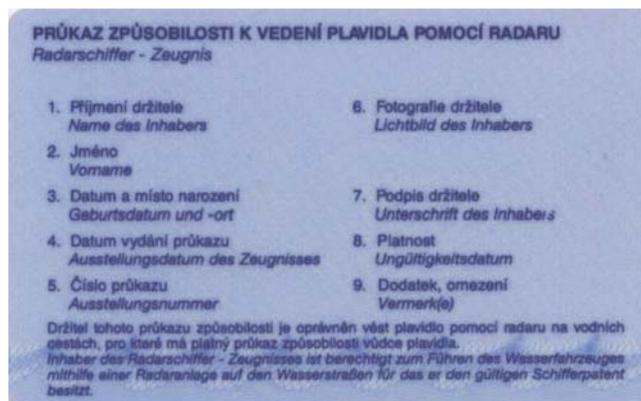
Seria 1010

**Muster
des tschechischen Befähigungszeugnisses für die Radarfahrt**

(Vorderseite)



(Rückseite)



Muster
des ungarischen Radarschiffsführerzeugnisses für Binnenschiffahrtsstraßen

(Vorderseite)

<p>HIVATALOS BEJEGYZÉSEK Offizielle Eintragungen/Official remarks</p> <p>_____</p> <p>FOTO</p> <p></p> <p>tulajdonos aláírása Unterschrift des Inhabers signature of the holder</p>	<p>MAGYAR KÖZTÁRSASÁG REPUBLIK UNGARN REPUBLIC OF HUNGARY</p> <p>BIZONYÍTVÁNY HAJÓS KÉPESÍTÉSRŐL BEFÄHIGUNGSZEUGNISS ÜBER SCHIFFERPATENT CERTIFICATE OF BOATMAN QUALIFICATION</p> <p>NEMZETI KÖZLEKEDÉSI HATÓSÁG NATIONALE BEHÖRDE FÜR VERKEHRSWESEN NATIONAL TRANSPORT AUTHORITY</p>
--	---

<p>72/0/0/1666 I-RH-0/1666</p> <p>Név: <u>Próba Baba</u> Náme/Name</p> <p>Születési idő: <u>1708.05.29.</u> Geboren am/Date of birth</p> <p>Születési hely: <u>Kunhegyesborzaszító</u> Geburtsort/Place of birth</p> <p>Anyja neve: <u>Barby Baba</u> Name der Mutter/Mother's name</p> <p>aki wer hat eine who has got</p> <p>radarhajós Radarschiffer radarobserver</p> <p>képesítést szerzett qualifikation/qualification</p> <p>Kelt: <u>1666.02.07.</u> Datum/Date</p> <p></p> <p>hajózási hatóság Schiffahrtsbehörde/shipping authority</p>	<p>72/0/0/1666 I-RH-0/1666</p> <p>KORLÁTOZÁSOK die Beschränkungen/Limitations</p> <p>Budapest, 2008.03.17</p> <p></p> <p></p>
---	---

(Rückseite)